

20

PROGRAMS
PROGRAMMI
PROGRAMAS
PROGRAMMES
PROGRAMME- SOFT VACUUM
- MARINATING FUNCTION
- VACUUM SENSOR

CC520

TABLETOP CHAMBERS
CAMPANE DA BANCO
CAMPANAS DE SOBREMESA
MACHINES À CLOCHE DE TABLE
TISCH-VAKUUMMASCHINEN

Machine dimensions

Dimensioni macchina
Dimensiones máquina
Dimensions de la machine
Maschinenabmessungen660 x 670 x
520h mm

Weight

Peso
Peso
Poids
Gewicht78^A kg / 78^B kg

Voltage

Voltaggio
Voltaje
Tension
Spannung110 V-60 Hz ●
230 V-50/60 Hz

Consumption

Consumo
Consumo
Consommation
Leistung0,90^A kW
0,90^B kW

Chamber dimensions

Dimensioni camera
Dimensiones cámara
Dimensions de la cuve
Kammergröße530 x 530 x
235h mm

Oil lubricated pump

Pompa a bagno d'olio
Bomba de baño de aceite
Pompe à bain d'huile
Ölvakuumpumpe21 m3/h Busch®^A
25 m3/h Busch®^B

Welding bar

Barra saldante
Barra de soldadura
Barre de soudure
Schweißbalken520 mm
520/520 mm

Second welding bar (opt.)

Seconda barra saldante (opz.)
Segunda barra de soldadura (opc.)
Deuxième barre de soudure (opt.)
Zweiter Schweißbalken (opt.)

R

Cut-off seal bar (opt.) ●

Barra taglio sfrido (opz.)
Barra con corte de bolsa (opc.)
Barre soudure coupure (opt.)
Schweißbalken mit Abscheider (opt.)

R

Double seal bar (opt.) ●

Barra doppia saldatura (opz.)
Barra doble soldadura (opc.)
Barre double soudure (opt.)
Doppelschweißbalken (opt.)

R

Protective atmosphere (opt.) ●

Atmosfera protettiva (opz.)
Atmosfera protegida (opc.)
Atmosphère modifiée (opt.)
Schutzatmosphäre (opt.)

R

Vacuum sensor ●

Sensore di vuoto
Sensor de vacío
Capteur de vide
Vakuumsensor

✓

Marinating function ●

Funzione marinatura
Funcion de marinado
Fonction de marinade
Marinierfunktion

✓

Liquids inclined shelf (acc.)

Piano inclinato per liquidi (acc.)
Estante inclinado para líquidos (acc.)
Plan incliné pour liquide (acc.)
Schräginlage für Flüssigkeiten (Zub.)

R

Printer (opt.)

Stampante (opz.)
Impresora (opc.)
Imprimante (opt.)
Drucker (opt.)

R

Soft air (opz.)

R

Vacuum gauge

Vuotometro
Vacuometro
Vacuomètre
Vakuummeter

✓

Vacuum in GN pans prearrangement

Predisposizione vuoto teglie GN
Predisposición vacío en bandejas GN
Prédisposition vide en bacs GN
Vorbereitung für Vakuum mit GN-Behältern

✓

WiFi module for remote diagnostics

Scheda WiFi Compatibilità Industry 4.0
Módulo WiFi para diagnóstico a distancia
Module WiFi pour le diagnostic à distance
WiFi-Modul für die Ferndiagnose

R



UK or US Socket

R

R Prices available on request

● Special voltage price on demand

● Extra vacuum

● Non-cumulative options

✓ Standard

Prezzi disponibili su richiesta

Voltaggio speciale prezzo su richiesta

Extra vuoto

Opzioni non cumulabili

Di serie

Precios disponibles bajo petición

Voltaje especial precio a petición

Extra vacío

Opciones no acumulativas

Estándar

Prix disponibles sur demande

Tension spéciale sur demande

Vide supplémentaire

Options non cumulables

De série

Auf Anfrage erhältliche Preise

Spezielle Spannung auf Anfrage

Extravakuum

Nicht kombinierbare Optionen

Standard